きましょう。

神戸を離れたケン司祭は、





2020年 10月号

発行所

上原 信幸 所 印 刷

文明堂印刷所

表し、契約改善について企業 国連において教会や船員を代 や組合と闘ったり、 たとえば、 神戸教区事務所 TEL 078(351)5469 FAX 078 (382) 1095 http://www.nskk-kobe.org/ 国際海事機構や 発行責任者 司祭 海賊の人

聖霊の導く使命とともに 追悼・ケン・ピーターズ司祭~

ポー ル・ マイケル・ **|** ル ースト

質になった船員の解放を政

府

します。

要とする人々と共に在ろうと

を支えます。彼らは正義を、

困難な状況でも諦めずあなた

人々を信じ、

愛情をもって必

環境に合わせて様々に変革し な船員センターを開設するな ャプレンとして神戸に派遣さ 知だと思いますので、その後 れをお読みになる皆さんは神 ていきました。もちろん、こ ン・ピーターズと言います。 れて来ました。 彼について少しお話してお 時代のケン司祭をよくご存 ールズ人司祭が、MtSチ ケン司祭は、 神戸のMtSを現代的な 十年前、 MtSを移転し新た ひとりの若きウ 滞在した七年 彼の名をケ

彼は天に召されました。 ました。そして今年の五月、 での二十年間は彼にとって重 までMtSのロンドン本部で この後二〇一七年に引退する IJ 職務を全うしましたが、そこ まずポートチャプレンとして 病との闘いの日々でもあり バプールに赴任しました。

です。 当責任者を務めました。正当 環境を享受できるよう尽力す 0) ることを自らの使命としたの な賃金が支払われているかな ための司法と福利厚生の担 本部でのケン司祭は、 船員が安全で公正な労働 船員

右から2番目: 3番目:ポール -------ターズ司祭、 ·スト司祭 : ケン・ピー ル・トルハー

ちのために努力を惜しみませ に求めたり、 彼は常に に船員た

大いなるadvocate」だった ケン司祭はいわば「船員たち

確かな未来を見通せなくな

んでした。

示す助けとして「聖霊」は登場

弟子たちにイエス様の存在を

イエス様が天国に召された

悲しみと不安に苛まれる

に多く現れます。たとえば、

聖霊」を指す言葉として聖書

また、この言葉は英語で

祭は、 員たちのため、生涯をかけて 代弁者」たろうとしたケン司 たように思います。 社会から疎外されがちな船 「聖霊」に導かれた人だ

なるのです。 司祭を思い出してみると、 かりにくいものですが、 神やイエス様と比べ曖昧でわ 本来「聖霊」の姿形は父なる 「聖霊」をイメージしやすく ケン

> 弱者を気にかけ、困っている ると信じるのは難しいかもし ちを知っています。 人に手を差し伸べている人た 動できる、ケン司祭のような れません。けれど私たちは、 ない「聖霊」が助け導いてくれ っている今の時代に、 人たちを知っています。常に 「聖霊」に導かれるがごとく行 実体

とです。彼らは傍らにいて、 代わりに声をあげる人」のこ す。代弁者とは、「あなたの 引くと「代弁者」と出てきま のです。辞書で「advocate」を

5, 時、 りません。 欲しいと願っているに違いあ ちを慈しみ、信じ支えなが 願ってきました。そして主の じていました。彼らを愛し、 み霊である「聖霊」も、 最も彼らのためになることを ているのではないでしょうか。 って日々「聖霊」の存在に触れ ケン司祭は、船員たちを信 私たちは、彼らの言動によ 人生の豊かさを謳歌して 私たちと共にあり、 今この 私た

ハレルヤー

(チャプレン (神戸マリナーズ・センター・) 翻訳:河野利香

Withコロナと 一回神戸教区婦人会大会

告号が発行されることになり 内容などを中心にした大会報 た。大会は開催できませんで 断念せざるを得なくなりまし 催される予定でした。しかし コロナ禍により、その開催を 戸教区婦人会大会が広島で開 したが、予定されていた講演 十日(水)まで、第五十二回神 今年五月十九日(火)から二

して頂いた次第です。 活教会婦人会(オリーブの会) 号を編集、発行された広島復 した。そして婦人会大会報告 上げさせて頂くことになりま 経緯や思いを教区報でも取り えて参り、その発行に至った を賞賛する声が各所から聞こ すが、その充実した報告内容 原信幸司祭は「文書による婦 に原稿を依頼して、今日寄稿 人会大会」と表現されてい 教区婦人会チャプレンの上 ま

ず多くの行事を断念せざるを 今年は、 婦人会大会に限ら

> 肢の一つとして参考になるの 得なくなりましたが、こうし ではと思います。 withコロナ時代の活動の選択 た文書発行という方法も、

す。婦人会員以外の方々もお 読み頂ければ幸いに思います。 に各教会に配付されていま 尚、この婦人会報告号は既

(広報部・司祭 小南 晃

ただただ 感謝

準備をしてまいりました「第 感染拡大により中止となりま 会」は、新型コロナウィルス 五十二回神戸教区婦人会大 した。この決断をする時、今 二〇一七年から三年かけて

開催を予定していた今年五

でした。

になってしまうことに悲しみ

た婦人会大会が、初めて中止

と無念さでやりきれない気持

長きにわたり受け継がれてき まで諸先輩のお働きのもとで

告書』をゆっくり読み返して りしました『礼拝式文』『大会 います。 資料』『神戸教区婦人会大会報

折々の色々な状況がよみがえ の方々の心に、刻まれること と思います。」とのお言葉に、 資料によって、その活動や思 いは神戸教区の全ての婦人会 施されなくとも、送付された の上原信幸司祭様がその中で 準備されたプログラムは実 胸が熱くなりました。

じることは、準備を進めて行 恵みがあったことに尽きると いて下さり、神様の豊かなお く上で、常にイエス様が共に いうことです。 全てを終えて、今改めて感

ました。当時八十五歳の先生 まりです。その桐木先生を通 友人の恩師であったことが始 生とのご縁をいただいたの 島女学院院長学長・湊晶子先 大会の講演をお願いした広 湊先生に講演の依頼をし 当時の副学長桐木先生が

月十九日~二十日からほぼ三 めて婦人会の皆様に既にお送 か月が過ぎようとする今、改 お引き受け下さいました。 まで元気でいなければね。」と ですよ。」と言われつつも、 は、「三年たったら八十八歳 話をするのを楽しみに、それ 「教会婦人会の方々を前にお

神戸教区婦人会チャプレン

って出て下さいました。 んも大会当日の役割分担を買 た教会をあげて男子会の皆さ く協力して下さいました。ま 作業をお願いしても、 会の皆さんには、どの様な 神戸教区婦人会本部の役

員の方々には色々とご指導を ただきました。何度振り返

め、広島復活教会のオリーブ 今も耳に残っています。長田 ますから。」の心強いお言葉は 皆さんも二つ返事で気持ち良 願いすると三教会の婦人会の と胸をなでおろしたものです。 タイミングが良かったことか には京都に転勤となり、 けてもらいましたが、一年後 社長でしたので、快く引き受 がホテルグランヴィア広島の 吉史・永野拓也両先生はじ 伝道区長の竹内宗司祭様の くお引き受け下さいました。 「何でも言って下さい。 集まりで、大会の協働をお それにもまして広島伝道区 また会場は、当時知り合い やり 何と

ます。 当に嬉しくほっといたしまし とメールを下さった時は、本 せん。心より御礼を申し上げ の温かい励ましに、ご協力 も背中を押して下さった皆様 定内容を文章にしましょう。」 湊先生が四月下旬「自宅でテ に、ただただ感謝しかありま ってみても、どのような時に レワークになったから講演予 コロナ対応でお忙しかった

思っています。 だきました。私も心からそう と多くの方からお手紙をいた に素晴らしかったでしょう。」 の講演を直接聴けたらどんな 大会資料送付後に「湊先生

ご紹介いたします。 最後に湊先生の座右の銘を

(ブドウは砕かれてはじめて produce delicious wine Crushed grapes can おいしいブドウ酒になる)

全て快

(大会準備室 谷 照子)(第五十二回神戸教区婦人会)

尚明 主教 小林

想指導の私と永野執事の二トリートを行いました。黙宝塚の黙想の家を会場にリ(火)~二十一日(金)まで、 とだったので、八月十八日ておきましょう。」というこ 兵庫県における新型コロナ拓也執事の司祭按手式は、 聖餐式を二人で守りました。は、朝夕の祈り、正午前の 再延期となりました。ただ ウイルス感染拡大のため、 していましたバルナバ永野八月二十二日(土)に予定 接手前のリトリートは、し の黙想会です。礼拝

リトリートの内容

徒の皆さんに仕えることは問の中で、執事は教会の信問の中で、執事は教会の信四五五頁)を中心に黙想指導四五五百)と新司祭への諮問(同四百)と新司祭への諮問(同 当たり前ですが、祈祷書に 新執事への諮問(祈祷書四七 は、「この世の人々(未信徒) と考えた末、祈祷書にある どういう黙想をしようか 希望を正

はならないことを確認しま心が教会の中だけにあってません」とあり、執事の関 vものです。 考える時に忘れてはならな て した。これは、現代にあっ 教会が宣教ということを

えること、準備すること、のテキストとしました。仕祭按手式の聖書日課を黙想そして、執事按手式、司 てなど、聖書の解説、黙出会い、良い羊飼いについ派遣されること、神様との

いうことではなく、「あなたいうことではなく、「あなたした私がいることを知ってほしい」という神様の思いではなく、「あなためました。永野新司祭のためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしためにも神様は、素晴らしている。 夫のたとえ」から、なぜ主人ということなのか、ということなのか、というということなのか、というということなのか、というとが、得が欲しいが、それほど収穫が欲しいは収穫を受け取るためには収穫を受け取るために とは、 十三節以下の「ぶどう園と農 トで、一番伝えたかったこ最後に、今回のリトリー しいと伝えて黙想会は終了 マタイ伝二十一章三

神戸教区主教

被爆 原爆逝去者記念聖餐式を終えて 十五年

念聖餐式」を献祭いたしました。 ク教会との合同プログラムと とができませんでした。しか う、一つの節目の 七十五年の「広島原爆逝去者記 集い」を行い、そして八月六日 して原爆供養塔前での「祈りの も、八月五日(水)にカトリッ し、そのような状況の中で な広島平和礼拝を開催するこ 響によって、これまでのよう (木)には広島復活教会で被爆 投下されて七十五年目とい 新型コロナウイルスの影 広島と長崎 年でした に原

メッセージされました。 「『悲しむ人々は、幸いであ

の白浜満司教様は次のように い」の中でカトリック広島教区

八月五日(水)の「祈りの集

られます。教皇フランシスコ えてくれています。神は、人に信頼することを私たちに教 説的な表現で、まさに神の力見る。』今読まれた福音は、逆 る。』、『心の清い人々は、幸 ない方法を用いて、真の幸せ 間的に見て、効果的だと思え 間的に見て幸せだと思えない る、その人たちは慰められ に私たちを導く力を持ってお 状況にある人々を、そして人 いである、その人たちは神を 『神への信頼を失ってはな

> められています。」 世界を守ることが私たちに求 会の人々の願いと望みを共有 な出来事を思い出し、現代社 提示されました。過去の悲惨 という三つのことを私たちに 出し、②共に歩み、③守る、 を切り拓く力として、①思い訪問された際には、平和の道 の十一月二十四日に、広島を と教えてくれています。 す。そして人間も変わります。 りません。 ださった共通の家であるこの して共に歩み、神が与えてく 昨年 りま

ことです。これを換言するな とも「調和する」、「一致する」 り、主イエスと共に自分以外 いかと思っています。 にふさわしくあること」ではな それは、個人的には「主イエス てはいけないのでしょうか。 ちは何を大切にしておかなく に歩み、③守る」ために、私た 提示された「①思い出し、 いということです。 がふさわしいことに執着しな ら、自分だけ、自分たちだけ 宗された「①思い出し、②共では、教皇フランシスコが つま

争は人間のしわざです!」とい すると破壊が起こる」と題され う冊子の中に、「部分を絶対化 父が執筆された「原爆と私-戦 カトリック教会の早副 穣神

> 壊がつくり出されているよう 早副神父は、先の文章の中に思えてなりません。しかし る。これによって、様々な破 りに、それを絶対化してい 行いは間違っていないとばかの(自分たちの)思いと言葉と うに思えます。まるで、自 治においても、様々な活動にす。今、教会においても、政 と感じるところの絶対化 しょうか。 る」こと、「一致する」ことが と」、それは誰とでも「調和す 「主イエスにふさわしくあるこ うになる」ことが大切、と。そ いる」ところはたくさんあるよ しても、「部分が絶対化されて 分たちといった、いわば身内 を絶対化する」とは、自分や自 何よりも必要なのではない のためには、やはり私たちが 身内としての存在感を持つよ 次のように語られています。 で、そのような状況に対して た文章があります。 「人類全体が一つの『我々』、 で 分 で

べての調和、バランスを大切見つめ直し、垣根を超えたす にして、誰もが「我々」として 私たちは「部分が絶対化され 目指して参りたいものであ ような存在となることを共に 一つになり、お互いが身内の いる」様々な状況をしっかりと 戦後七十五年目にあたり、 n 7

広島平和礼拝実行委員長

神戸聖ミカエル教会

八月十四

日

日

ブ

伊

藤

健

彦

徳山聖マリア教会

八月

日

土

執事

Ò

司祭按手式は、

れていたバ

ルナバ永野拓也

Ξ

カ

エ

ル

福

井

豊

月

+

九

日

主

力

野

間

悦

姫路顕栄教会

八月十九日

マ

ツ

テ

ヤ

木

村

亮

本真光教会

鳩 だ ţ Ŋ 《敬称略》

八月三十一日

月

ξ

力

エ

ル

佐

八月二 祝 日 ' 日 力 堅 信

奈良岡 呉信愛教会 成 季

月

ク

教 籍 移

松江基督教会から 日 ラ 主 ラ 松 阪 恵美子

浜田基督教会へ

七月

一十

金

浙

去

マ

IJ

ヤ 日

秋

山

豊

子

お

知

5

せ

-関聖フランシス・ザビエル教会

八月一

十二

H

(土)に予定さ

神戸聖ミカエル教会 藤 動 信 友 した中で、

中

て執り行われました。 ため再延期となり、 口 次号に掲載致します。 日(月)に、 ナウイルス感染拡大の 広島復活教会に 人数を制限 九月二 詳細

〇九月一日(火)~三日(木) ス感染拡大のため、 想会は、新型コロ 予定されていた教区召命黙 なりました。 ナウイ 止と ル

11月の教区関係教役者 逝去記念聖餐式

八月十七日

月

パ

ゥ

口

原

凉

:戸聖ミカエル

教会

2020年11月5日(木)午前10:30 日時

神戸聖ミカエル大聖堂 場所

司式 主教 小林 尚明 説教 司祭 中原 康貴

※中止の場合がございます。恐れ入りますが、 ご出席される方は、事前に教区事務所まで お問合せ下さい。よろしくお願い致します。 教区事務所 TEL.078-351-5469

*11月の記念逝去教役者

祭 1日 レイモンド 司 クリストファー 3 日 祭 パウロ 早 司 本 太 山 4 日 司 祭 Ш 辺 久 吉 ド 8日 宣教師 ヴァイオレット 1 9日 司 祭 アンデレ 児 玉 IF. 祭 俣 茂 13日 司 モーセ 木 世 ルデヤ 歌 17日 伝道師 内 田 子 17日 司 祭 ウイリアム ハンコ ッ ク 好 18日 伝道師 チッポラ 末 信 子 己 垣 正 19日 司 祭 ヨハネ 側 20日 司 祭 パウロ 秋 田 哲 \equiv 満 22日 伝道師 塩 原 以 28日 宣教師 ジャネット マ 丰 ッソ 30日 宣教師 エイミ ボサンケット

※逝去年月日不明の方々もお祈りします。

収穫感謝献金のお願い

奉献先:徳山聖マリア教会 募金額:210万円

同教会は、礼拝堂増築・会館建築の費用 の補助として申請しています。皆様のご理 解とご協力をお願いします。各教会でお献 げくださり、教会ごとにまとめて11月23日 (月)までに、神戸教区宛てに振込送金をお 願いします。

(納付金と同じ口座に収穫感謝献金と明記 してください。よろしくお願い致します。)